

BRUKSANVISNING FÖR 10"-FILTERPATRONER

INTRODUKTION

Filterpatronen hjälper till att avlägsna föroreningar från vattnet, vilket förbättrar kvalitet, lukt och smak.

Filterpatronen ska bytas regelbundet. Bytesfrekvensen och filterpatronens livslängd beror bland annat på vattenkvalitet, vattentemperatur och vattenförbrukning. Följ alltid bytesschemat för den typen av filterpatron som är installerad.

Vanliga tecken på att det är dags att byta filter är dålig lukt eller smak, samt sämre vattenflöde. För vissa typer av filter såsom sedimentfilter indikerar färgskiftningar att filterpatronen är smutsig och behöver bytas.

Korrekt användning och underhåll av filterhuset är nyckeln till att upprätthålla produktsäkerheten och kvaliteten på det filtrerade vattnet.

Läs följande instruktioner innan du använder filtret.

VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION:

- Filterpatronen är utformad för att rena dricksvatten.
- EJ för användning till filtrering av vatten från andra källor som regnvatten, vatten från avloppstankar, industrivatten eller återcirkulerande vatten, t.ex. pool eller badtunna.
- Undvik mekaniska skador på filterpatronen. Förvara den borta från vassa föremål.
- Förvara patronen på en torr, sval plats där den inte utsätts för fukt och höga temperaturer. Av säkerhetsskäl, förvara den utom räckhåll för barn.
- Kontrollera regelbundet filterpatronens utgångsdatum (om det anges) för att säkerställa att patronen fortfarande är lämplig för ändamålet.
- Se till att vattnet har rätt temperatur (vanligtvis mellan +2 och +40 °C).
- Kontrollera regelbundet vattenkvaliteten efter filterpatronen för att säkerställa att patronen fungerar korrekt. Om vattnet börjar lukta obehagligt, ändrar färg eller smak, byt ut patronen.

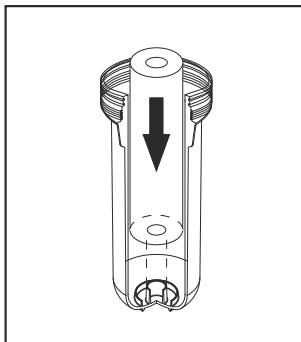
INSTALLATION AV FILTERPATRONER

Förberedelse

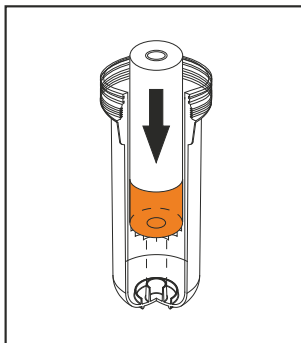
Stäng av för inkommande vatten. Montera av locket på filterhuset enligt anvisningen Filterhus, vattenrening 10". Avlägsna det smutsiga filtret från huset.

Montering av filterpatronen

1. Tvätta händerna och avlägsna plastfilmen från filterpatronen. Var försiktig så att den inte smutsas ner.
2. Placera patronen i huset enligt följande: Patronerna 84-286 Kolfilter och 84-439 Sedimentfilter har ingen upp eller ner sida och kan därför placerat utan hänsyn till detta. Placera filterpatronen centrerad i botten av huset.



Behandlingspatroner 84-287 Järnfilter (grön) och 84-288 Avkalkningsfilter (orange) sätts i med den färgade sidan nedåt.



3. Montera locket på filterhuset enligt anvisningen för Filterhus, vattenrening 10". Se till att filterpatronens topp blir centrerad i locket.

4. Kontrollera att locket sitter monterat som det ska och att inga vattenläckor finns.
5. Efter installation av ny filterpatronen, låta vatten rinna igenom patronen cirka 10 min. för att avlägsna eventuella föroreningar. Sköljvattnet får inte användas för konsumtion.

Utbytestid

Utbytestiden av filterpatroner varierar och påverkas av vattenkvalitet, vattentemperatur och vattenförbrukning. Filterpatronernas livslängd är maximalt 6 månader från att filterpatronen aktiverats med vatten.

BRA ATT VETA

- Patronens filtrering bestäms i mikron (μm) - ju mindre mikron, desto finare filtrering.
- Användning av vattenfilter kan orsaka ett litet tryckfall.
- Sedimentpatroner filtrerar bort fasta föroreningar från vatten, såsom sand, rost eller mikroorganismer, som finns i vattenförsörjningssystem och egna vattenintag.
- Behandlingspatroner renar vatten från klor, skadliga organiska föreningar, tungmetaller, mjukgör vattnet, tar bort järn och mangan.

I filterenheter med två eller flera olika filterpatroner bör filterordningen vara enligt följande:

- Installera alltid sedimentfilter före behandlingsfilter som järn och avkalkningsfilter. Detta för att förlänga behandlingsfiltrens livslängd.
- Installera sedimentfilter så att varje efterföljande filter har en mindre mikronklassificering,
- Kolfilter ska vara i slutet av filterserien.

AVFALL

Använda filterpatroner sorteras enligt lokalt gällande regler.

BRUKSANVISNING FOR 10" FILTERPATRON

INTRODUKSJON

Filterpatronen bidrar til å fjerne forurensninger fra vannet, noe som forbedrer kvalitet, lukt og smak. Filterpatronen må byttes regelmessig. Hyppigheten for bytte og filterpatronens levetid avhenger blant annet av vannkvalitet, vanntemperatur og vannforbruk. Følg alltid bytteplanen for den typen filterpatron som er montert.

Vanlige tegn på at det er på tide å bytte filteret er vond lukt eller smak samt redusert vannstrøm. For enkelte typer filtre, som sedimentfiltre, indikerer fargeendringer at filterpatronen er skitten og må byttes. Riktig bruk og vedlikehold av filterbeholderen er nøkkelen til å opprettholde produktets sikkerhet og kvaliteten på det filtrerte vannet.

Les disse instruksjonene før du bruker filteret.

VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON:

- Filterpatronen er utformet for å rense drikkevann.
- Den skal ikke brukes til å filtrere vann fra andre kilder, for eksempel regnvann, vann fra avløpstanker, industrivann eller resirkulerende vann, for eksempel basseng eller badestamp.
- Unngå mekaniske skader på filterpatronen. Oppbevar den i god avstand fra skarpe gjenstander.
- Oppbevar patronen på et tørt og kjølig sted der den ikke utsettes for fuktighet og høye temperaturer. Av sikkerhetshensyn må den oppbevares utilgjengelig for barn.
- Kontroller filterpatronens utløpsdato regelmessig (hvis den er angitt) for å sikre at den fortsatt er egnet for formålet.
- Sørg for at vannet har riktig temperatur (vanligvis mellom +2 og +40 °C).
- Kontroller vannkvaliteten etter filterpatronen regelmessig for å sikre at den fungerer som den skal. Hvis vannet begynner å lukte ubehagelig, endrer farge eller smak, må patronen byttes.

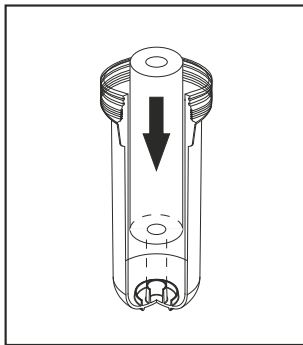
INSTALLASJON AV FILTERPATRONER

Forberedelser

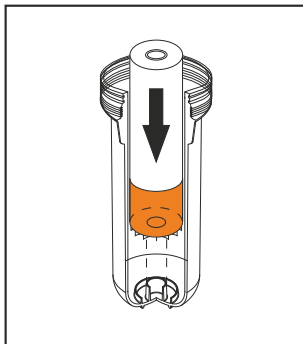
Steng innkommende vann. Fjern lokket på filterpatronen som beskrevet i anvisningen Filterhus, vannrensing 10". Fjern det skitne filteret fra huset.

Montering av filterpatronen

1. Vask hendene, og fjern plastfilmen fra filterpatronen. Vær forsiktig, slik at den ikke blir skitten.
2. Plasser patronen i huset på følgende måte: Patronene 84-286 Kullfilter og 84-439 Sedimentfilter har ingen over- eller underside, og derfor kan de plasseres uten hensyn til det. Plasser filterpatronen sentrert i bunnen av huset.



Behandlingspatroner 84-287 Jernfilter (grønt) og 84-288 Avkalkingsfilter (oransje) settes i med den fargede siden vendt nedover.



3. Monter lokket på filterpatronen som beskrevet i anvisningen for Filterhus, vannrensing 10". Sørg for at toppen av filterpatronen sentreres i lokket.

4. Kontroller at lokket er montert på riktig måte, og at det ikke har oppstått vannlekkasjer.
5. Når en ny filterpatron er montert, må du la vannet renne gjennom den i cirka ti minutter for å fjerne eventuell forurensning. Skyllvannet må ikke inn-tas.

Tid for bytting

Tid for bytting av ilterpatroner varierer og påvirkes av vannkvalitet, vanntemperatur og vannforbruk. Filterpatronenes levetid er maksimalt seks måneder fra de aktiveres med vann.

GREIT Å VITE

- Patronens filtrering oppgis i mikron (μm) – jo mindre mikron, desto finere filtrering.
- Bruk av vannfilter kan føre til et lite trykkfall.
- Sedimentpatroner filtrerer bort fast forurensning fra vann, som sand, rust eller mikroorganismer som finnes i vannforsyningssystemer og egne vanninntak.
- Behandlingspatroner renser vannet for klor, skadelige organiske forurensninger og tungmetaller, mykner vannet og fjerner jern og mangan.

I filterenheter med to eller flere forskjellige filterpatroner bør filterrekkefølgen være følgende:

- Sedimentfilter må alltid installeres før behandlingsfilter, for eksempel jern- og avkalkingsfilter. Dette for å forlenge behandlingsfilterets levetid.
- Installer sedimentfilter slik at hvert etterfølgende filter har en mindre mikronklassifisering.
- Kullfilter skal være i enden av filterserien.

AVFALL

Brukte filterpatroner sorteres i henhold til lokale regler.

KÄYTTÖOHJE SUODATINPATRUUNA 10"

JOHDANTO

Suodatinpatruuna auttaa poistamaan vedestä epäpuhtauksia ja parantamaan veden laatua, hajua ja makua. Suodatinpatruuna on vaihdettava säännöllisesti. Suodatinpatruunan vaihtoväli ja käyttöikä riippuvat muun muassa veden laadusta, veden lämpötilasta ja vedenkulutuksesta.

Noudata aina asennetun suodatinpatruunatyypin vaihtoaikataulua. Yleisiä merkkejä suodattimen täyttymisestä ovat veden paha haju tai maku sekä virtauksen heikentyminen. Tietyntyyppisten suodattimien, esimerkiksi saostussuodattimen, värin muuttuminen osoittaa, että suodatinpatruuna on likainen ja se on vaihdettava.

Suodatinkotelon asianmukainen käyttö ja huolto ovat ratkaisevan tärkeitä tuoteturvallisuuden ja suodatetun veden laadun ylläpitämisessä.

Lue seuraavat ohjeet ennen suodattimen käyttämistä.

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSTIETOJA:

- Suodatinpatruuna on suunniteltu juomaveden puhdistamiseen.
- Sitä EI ole tarkoitettu muista lähteistä, kuten sadevedestä, jätevesisäiliöistä, teollisuusvedestä tai kiertovedestä (esim. uima- tai porealtaista), peräisin olevan veden suodattamiseen. Estä suodatinpatruunan mekaaniset vauriot. Säilytä sitä kaukana terävistä esineistä.
- Säilytä patruuna kuivassa ja viileässä paikassa, jossa se ei altistu kosteudelle tai korkeille lämpötiloille. Patruuna on turvallisuussyistä säilytettävä lasten ulottumattomissa.
- Varmista patruunan käyttökelpoisuus tarkistamalla säännöllisesti sen (mahdollisesti ilmoitettu) viimeinen käyttöpäivä.
- Varmista, että veden lämpötila on oikea (yleensä välillä 2–40 °C). Varmista patruunan asianmukainen toiminta tarkistamalla säännöllisesti veden laatu suodatinpatruunan jälkeen. Vaihda patruuna, jos veden haju, väri tai maku alkaa muuttua.

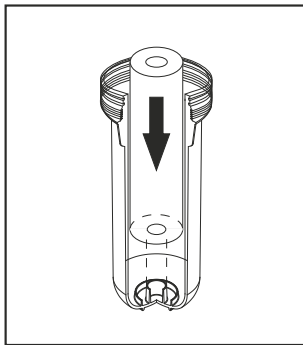
SUODATINPATRUUNOIDEN ASENNUS

Valmistelu

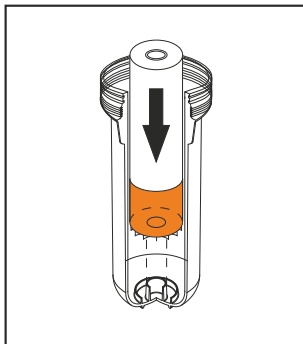
Katkaise tuloveden syöttö. Irrota suodatinkotelon kansi ohjeiden Suodatinkotelo, vedenpuhdistin 10", mukaan. Ota likainen suodatin kotelosta.

Suodatinpatruunan asentaminen

- Pese kätesi ja poista muovikalvo suodatinpatruunasta. Varo, ettei patruuna likaannu.
- Aseta patruuna koteloon seuraavasti: Patruunoissa 84-286 Hiilisuo-datin ja 84-439 Saostussuo-datin ei ole ylä- tai alapuolta, joten puolilla ei ole merkitystä. Aseta suodatinpatruuna keskelle kotelon pohjaa.



Vedenparannuspatruunat 84-287 Rautasuodatin (vihreä) ja 84-288 Kalkinpoistosuo-datin (oranssi) asetetaan värillinen puoli alaspäin.



- Asenna suodatinkotelon kansi ohjeiden Suodatinkotelo, vedenpuhdistin 10", mukaan. Varmista, että suodatinpatruunan yläosa asettuu keskelle kantta.

- 4 Tarkista, että kansi on asennettu kunnolla eikä mistään vuoda vettä.
5. Kun olet asentanut uuden suodatinpatruunan, juoksuta vettä patruunan läpi noin 10 minuuttia mahdollisten epäpuhtauksien poistamiseksi. Huuhteluvettä ei saa käyttää.

Vaihtoväli

Suodatinpatruunoiden vaihtoväliin vaikuttavat veden laatu, lämpötila ja kulutus. Suodatinpatruunoiden käyttöikä on enintään 6 kuukautta siitä hetkestä, kun suodatinpatruuna aktivoidaan vedellä.

HYVÄ TIETÄÄ

- Patruunan suodatuskapasiteetti ilmoitetaan mikroneina (μm) – mitä pienempi mikroniluku, sitä hienompi suodatus.
- Vedensuodattimien käyttäminen voi lisätä vähän painehäviötä.
- Sedimenttipatruunat suodattavat vedestä kiinteitä epäpuhtauksia, kuten hiekkaa, ruostetta tai mikro-organismeja, joita esiintyy vesijohtoverkoissa ja omissa vedenottamoissa.
- Vedenparannuspatruunat poistavat vedestä klooria, haitallisia orgaanisia yhdisteitä ja raskasmetalleja, pehmentävät vettä sekä suodattavat rautaa ja mangaania.

Jos suodatinyksikössä on kaksi tai useampia erilaisia suodatinpatruunoita, suodattimien järjestyksen on oltava seuraava:

Asenna saostussuodattimet aina ennen vedenparannussuodattimia, kuten rauta- ja kalkinpoistosuodattimet. Tällä pyritään pidentämään vedenparannussuodattimien käyttöikää. Asenna saostussuodattimet siten, että jokaisen seuraavan suodattimen mikroniluokitus on pienempi; lisäksi hiilisuolettimien tulee olla suodatinsarjan viimeisenä.

HÄVITTÄMINEN

Käytetyt suodatinpatruunat lajitellaan paikallisten määräysten mukaisesti.

BRUGSANVISNING FOR 10" FILTERPATRONER

INTRODUKTION

Filterpatronen bidrager til at fjerne urenheder fra vandet og forbedrer kvaliteten, lugten og smagen. Filterpatronen skal udskiftes regelmæssigt. Udskiftningsfrekvensen og filterpatronens levetid afhænger bl.a. af faktorer som vandkvalitet, vandtemperatur og vandforbrug. Følg altid udskiftningsplanen for den type filterpatron, der er monteret.

Normale tegn på, at det er tid til at skifte filter, er dårlig lugt eller smag og reduceret vandgennemstrømning. For nogle typer filtre, f.eks. sedimentfiltre, indikerer farveændringer, at filterpatronen er snavset og skal udskiftes.

Korrekt brug og vedligeholdelse af filterhuset er afgørende for at opretholde produktsikkerheden og kvaliteten af det filtrerede vand.

Læs følgende instruktioner, før du bruger filteret.

VIGTIG SIKKERHEDSINFORMATION:

- Filterpatronen er konstrueret til at rense drikkevand.
- IKKE til brug ved filtrering af vand fra andre kilder som f.eks. regnvand, vand fra spildevandstanke, industrivand eller recirkulerende vand som f.eks. swimmingpools eller boblebad.
- Undgå mekanisk beskadigelse af filterpatronen. Hold den på afstand af skarpe genstande.
- Opbevar patronen på et tørt, køligt sted, hvor den ikke udsættes for fugt og høje temperaturer. Af sikkerhedsmæssige årsager skal den opbevares utilgængeligt for børn.
- Kontroller regelmæssigt udløbsdatoen på filterpatronen (hvis angivet) for at sikre, at patronen stadig er egnet til formålet.
- Sørg for, at vandet har den rette temperatur (normalt mellem +2 og +40 °C). Kontroller regelmæssigt vandkvaliteten efter filterpatronen for at sikre, at patronen fungerer korrekt. Hvis vandet begynder at lugte ubehageligt, ændrer farve eller smag, skal du udskifte patronen.

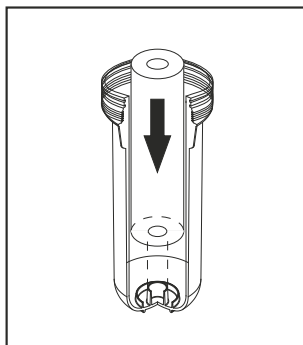
MONTERING AF FILTERPATRONER

Forberedelse

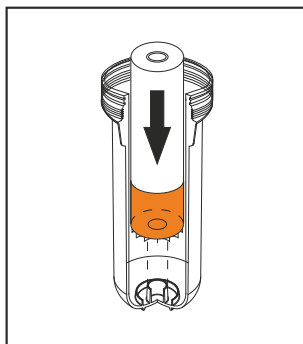
Luk for det indkommende vand. Fjern dækslet på filterhuset i henhold til instruktionerne Filterhus, vandrensning 10". Fjern det snavsede filter fra huset.

Montering af filterpatronen

1. Vask hænder, og fjern plastfilmen fra filterpatronen. Pas på, at den ikke bliver tilmudset
2. Placer patronen i huset på følgende måde: Patronerne 84-286 Kulfilter og 84-439 Sedimentfilter har ingen over- eller underside og kan derfor placeres uden hensyntagen hertil. Placer filterpatronen centreret i bunden af huset.



Behandlingspatronerne 84-287 Jernfilter (grøn) og 84-288 Afkalkningsfilter (orange) sættes i med den farvede side nedad.



3. Monter dækslet på filterhuset i henhold til instruktionerne Filterhus, vandrensning 10". Sørg for, at toppen af filterpatronen centrereres i låget.

4. Kontrollér, at dækslet er monteret korrekt, og at der ikke er utætheder for vand.
5. Når du har monteret den nye filterpatron, skal du lade vand løbe gennem patronen i ca. 10 minutter for at fjerne eventuelle urenheder. Skyllervandet må ikke bruges til at indtage.

Udskiftningstid

Udskiftningstiden for filterpatroner varierer og påvirkes af vandkvalitet, vandtemperatur og vandforbrug. Den maksimale levetid for filterpatronerne er 6 måneder fra aktivering af filterpatronen med vand.

GODT AT VIDE

- Patronens filtrering bestemmes i mikron (μm) - jo mindre mikron, jo finere filtrering.
- Brug af vandfiltre kan medføre et lille trykfald.
- Sedimentpatroner filtrerer faste forureninger fra vandet, som f.eks. sand, rust eller mikroorganismer, der findes i vandforsyningssystemer og egne vandforsyninger.
- Behandlingspatroner renser vandet for klor, skadelige organiske forbindelser, tungmetaller, blødgør vandet og fjerner jern og mangan.

I filterenheder med to eller flere forskellige filterpatroner skal filterrækkefølgen være som følger:

Installer altid sedimentfilter før behandlingsfilter som f.eks. jern- og afkalkningsfilter. Dette for at forlænge behandlingsfiltrenes levetid. Monter sedimentfilter, så hvert efterfølgende filter har en mindre mikronklassificering, kulfiltre skal være i enden af filterserien.

AFFALD

Brugte filterpatroner sorteres i henhold til lokale regler.